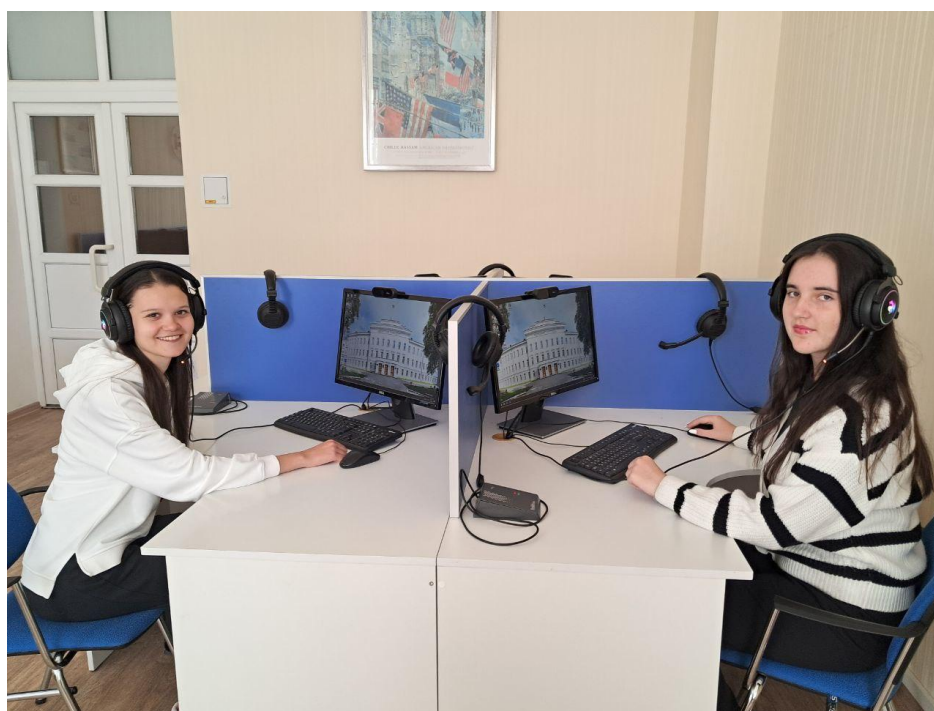




Міністерство освіти і науки України
Національний університет
«Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»
Корпус миру в Україні
Коледж Санта-Фе (США)
Державний університет Сан-Паулу
(Бразилія)
Лондонський університет Метрополітен
(Великобританія)
Білостоцька політехніка (Польща)



ПРОГРАМА
VI Міжнародної науково-практичної конференції
«АКТУАЛЬНІ ПРОБЛЕМИ ІНОЗЕМНОЇ ФІЛОЛОГІЇ ТА
ПЕРЕКЛАДОЗНАВСТВА»



11-12 листопада 2025 року

Полтава 2025

Ministry of Education and Science of Ukraine
National University "Yuri Kondratyuk Poltava Polytechnic" (Ukraine)
Peace Corps Ukraine
Santa Fe College (USA, Florida)
São Paulo State University (Brazil)
London Metropolitan University (UK)
Bialystok University of Technology (Poland)

Conference Program

VI International Conference on
CURRENT ISSUES OF FOREIGN PHILOLOGY AND
TRANSLATION STUDIES

dedicated to
World Science Day for Peace and Development

November 11-12, 2025

Poltava, Ukraine

Організаційний комітет конференції

Онищенко Володимир Олександрович, доктор економічних наук, професор, заслужений працівник освіти України, лауреат Державної премії України в галузі науки і техніки, президент Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»;

Філонич Олена Миколаївна, кандидат економічних наук, доцент, лауреат Премії Президента України для молодих вчених, заслужений економіст України, ректор Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»;

Степова Олена Валеріївна, доктор технічних наук, професор, проректор з наукової та міжнародної роботи Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка» – голова організаційного комітету;

Агейчева Анна Олександрівна, кандидат педагогічних наук, доцент, декан факультету філології, психології та педагогіки Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка» – заступник голови організаційного комітету;

Палій Катерина Володимирівна, кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка» – заступник голови організаційного комітету;

Тупиця Олександр Юрійович, кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка» – секретар організаційного комітету;

Кушнірова Тетяна Віталіївна, доктор філологічних наук, професор, професор кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»;

Ніколаєнко Юлія Олександрівна, кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»;

Павельєва Анна Костянтинівна, кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»;

Пешкова Тетяна Віталіївна, кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»;

Кузнецова Юлія Ігорівна, кандидат філологічних наук, доцент кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»;

Мангура Світлана Іванівна, старший викладач кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»;

Домаренко Максим Володимирович, викладач кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»;

Роменська Наталія Володимирівна, викладач кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»;

Бочкар Микола Вікторович, викладач кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»;

Рева Аня Василівна, викладач кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка».

ПЛАН РОБОТИ КОНФЕРЕНЦІЇ

11.11.2025

14:45 – 15:00 – реєстрація учасників

15:00 – 16:20 – відкриття конференції та пленарне засідання (1 частина)

16:20 – 16:30 – кава-брейк

16:30 – 18:00 – пленарне засідання (2 частина)

12.11.2025

08:30 – 11:20 – молодіжна наукова платформа

14:00 – 15:00 – кава-брейк

16:00 – 17:30 – міжнародна дискусійна панель

17:30 – 18:00 – підбиття підсумків конференції

Регламент виступів: привітальне слово – до 5 хв., пленарна доповідь – 15-20 хв., виступ на секційному засіданні / панельній сесії – 10-15 хв., участь у дискусії – до 5 хв, виступ на засіданні молодіжної наукової платформи - 5-7хв, обговорення – до 5 хв.

Робочі мови конференції – українська, англійська, німецька, французька, польська.

ПЛЕНАРНЕ ЗАСІДАННЯ

11 листопада 2025 року, 15.00 – 18.00

Привітання

Онищенко Володимир Олександрович, д.е.н., професор, заслужений працівник освіти України, лауреат Державної премії України в галузі науки і техніки, президент Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»;

Філонич Олена Миколаївна, кандидат економічних наук, доцент, лауреат Премії Президента України для молодих вчених, заслужений економіст України, ректор Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»;

Степова Олена Валеріївна, доктор технічних наук, професор, проректор з наукової роботи Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»;

Агейчева Анна Олександрівна, кандидат педагогічних наук, доцент, декан факультету філології, психології та педагогіки Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»;

Денисовець Ірина Вікторівна, кандидат філологічних наук, доцент, заступник декана факультету філології, психології та педагогіки Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»;

Шаркова Світлана, кандидат психологічних наук, доцент, позаштатний співробітник кафедри соціальних та поведінкових наук Коледжу Санта-Фе (Флорида, США);

Гриценко Жанна, менеджер програм (Response) технічної підтримки, фахівець із моніторингу та оцінювання (Корпус Миру США в Україні);

Mag. Martin Yandl, магістр філології, викладач англійської мови Університету прикладних наук Бургенланду (м. Айзенштадт, Австрія);

Markus Peuser, засновник школи німецької мови «StartDeutsch Schule» (м. Київ, Україна).

Доповідачі:

Mary Talaly, Peace Corps USA Virtual Educator (США)

KEY PROFESSIONAL QUALITIES OF A TRANSLATOR: LINGUISTIC, STRATEGIC AND ETHICAL DIMENSIONS

Markus Peuser, засновник школи німецької мови «StartDeutsch Schule» (м. Київ, Україна)

FREMDSPRACHUNTERRICHT – ANSATZ EINES EFFEKTIVEN UNTERRICHTS

Кушнірова Тетяна Віталіївна, доктор філологічних наук, професор, професор кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

НАРАТИВНІ СТРАТЕГІЇ В ХУДОЖНІЙ ПРОЗІ ХАРУКІ МУРАКАМІ (НА МАТЕРІАЛІ РОМАНУ «НОРВЕЗЬКИЙ ЛІС»)

Тупиця Олександр Юрійович, кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

КОМПОЗИЦІЯ ТА КОМУНІКАТИВНА ОРГАНІЗАЦІЯ СУЧАСНОГО РЕКЛАМНОГО ТЕКСТУ: ПРОБЛЕМИ ПЕРЕКЛАДУ

Безугла Лілія Ростиславівна, доктор філологічних наук, професор, професор кафедри романо-германської філології Харківського національного університету імені В. Н. Каразіна (м. Харків, Україна)

МУЛЬТИМОДАЛЬНА ТИПОЛОГІЯ АНЕКТОДУ

Кафало Секонго, фахівець з глобального навчання (міжнародне освітнє партнерство) Інформаційний центр з питань розвитку освіти, місто Ройтлінген (Німеччина)

DER NUTZEN DER ERLERNENS EINER FREMDSPRACHEN HEUTE

CONFERENCE AGENDA

PLENARY SESSION
November 11-12, 2025

Welcome address

Volodymyr Onyshchenko, Doctor of Economics, Professor, Honored Worker of Education of Ukraine, Laureate of the State Prize of Ukraine in the field of Science and Technology, President of the National University "Yuri Kondratyuk Poltava Polytechnic"

Olena Filonych, PhD (Economics), Associate Professor, Laureate of the Prize of the President of Ukraine for Young Scientists, Honored Economist of Ukraine, Rector of the National University "Yuri Kondratyuk Poltava Polytechnic"

Olena Stepova, Doctor of Technical Sciences, Professor, Vice-Rector for Scientific Work of the National University "Yuri Kondratyuk Poltava Polytechnic"

Anna Ageicheva, PhD (Pedagogy), Associate Professor, Dean of the Faculty of Philology, Psychology and Pedagogy, National University "Yuri Kondratyuk Poltava Polytechnic"

Iryna Denysovets, PhD (Philological Sciences), Associate Professor, Dean Deputy of the Faculty of Philology, Psychology and Pedagogy, National University "Yuri Kondratyuk Poltava Polytechnic"

Svitlana Sharkova, PhD in Educational and Developmental Psychology, Adjunct Professor at the Department of Social and Behavioral Studies of Santa Fe College (Florida, USA)

Zhanna Hrytsenko, Response Programs Manager (Peace Corps (the USA) in Ukraine)

Mag. Martin Yandl, M. Phil., Lecturer in English, University of Applied Sciences Burgenland (Eisenstadt, Austria)

Markus Peuser, founder of the German language school «StartDeutsch Schule» (Kyiv, Ukraine)

Presenters

Mary Talaly, Peace Corps USA Virtual Educator (the USA)

KEY PROFESSIONAL QUALITIES OF A TRANSLATOR: LINGUISTIC, STRATEGIC AND ETHICAL DIMENSIONS

Markus Peuser, founder of the German language school «StartDeutsch Schule» (Kyiv, Ukraine)

FREMDSPRACHUNTERRICHT – ANSATZ EINES EFFEKTIVEN UNTERRICHTS

Kushnirova Tetiana, Doctor of Philology, Professor, Professor of Germanic Philology and Translation Department, National University "Yuri Kondratyuk Poltava Polytechnic" (Poltava, Ukraine)

NARRATIVE STRATEGIES IN THE FICTION OF HARUKI MURAKAMI (BASED ON THE NOVEL «NORWEGIAN WOOD»)

Oleksandr Tupytsia, PhD, Associate Professor, Associate Professor of Germanic Philology and Translation Department, National University "Yuri Kondratyuk Poltava Polytechnic" (Poltava, Ukraine)

COMPOSITION AND COMMUNICATIVE ORGANIZATION OF THE MODERN ADVERTISING TEXT: PROBLEMS OF TRANSLATION

Liliia Bezugla, Doctor of Philology, Professor, Professor of the Department of Romanic and Germanic Philology, V.N. Karazin Kharkiv National University (Kharkiv, Ukraine)

MULTIMODAL TYPOLOGY OF ANECDOTE

Kafalo Sekongo, Global Learning Specialist (International Educational Partnership) Information Center for Educational Development, Reutlingen (Germany)

FREMDSPRACHUNTERRICHT – ANSATZ EINES EFFEKTIVEN UNTERRICHTS

Секція 1. Новітні тенденції розвитку германської, романської та слов'янської філології

Модератор секції – к. філол. н., доцент Пешкова Т. В.

Координатор секції – викладач Лупай О. Ю.

МОВНІ СТРАТЕГІЇ ТА ТАКТИКИ У ПРОФЕСІЙНОМУ ЮРИДИЧНОМУ ДИСКУРСІ
Мамич М. В., доктор філологічних наук, професор, завідувач кафедри прикладної лінгвістики та літературознавства Національного університету «Одеська юридична академія»

BUILDING SUSTAINABLE ACADEMIC WRITING HABITS IN DOCTORAL EDUCATION AT A MEDICAL UNIVERSITY

Lysanets Yu., PhD in Philology, Associate Professor

Bieliaieva O., PhD in Pedagogy, Associate Professor, Department of Foreign Languages with Latin and Medical Terminology, Poltava State Medical University, Ukraine

ЕФЕКТИВНІСТЬ ГЕЙМІФІКОВАНИХ ПЛАТФОРМ І ЧАТ-БОТІВ НА БАЗІ ШТУЧНОГО ІНТЕЛЕКТУ У ВИВЧЕННІ ЛЕКСИКИ

Руденко С. І., заступник директора з виховної роботи, викладач іноземної мови, спеціаліст вищої категорії, Полтавський фаховий коледж нафти і газу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

ОСОБЛИВОСТІ ПЕРЕКЛАДУ ТЕРМІНОЛОГІЇ У СФЕРІ МІЖНАРОДНОГО ПРАВА

Шевченко-Бітенська О. В., кандидат юридичних наук, доцент, доцент кафедри іноземних мов Національного університету «Одеська юридична академія»

NEOLOGISMS IN MODERN ENGLISH

Paskova Anna, student, O. M. Beketov National University of Urban Economy in Kharkiv

Liudmyla V. Semenova, Senior Teacher, Scientific Adviser, O. M. Beketov National University of Urban Economy in Kharkiv

ЗАСОБИ ХЕДЖИНГУ У КРИТИЧНИХ ЗАУВАЖЕННЯХ (НА МАТЕРІАЛІ АНГЛОМОВНИХ НАУКОВИХ СТАТЕЙ З ПСИХОЛОГІЇ)

Балацька О. Л., кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри загального мовознавства та іноземної мови Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

THE IMPACT OF TECHNOLOGICAL PROGRESS ON THE EVOLUTION OF ENGLISH MEDICAL TERMINOLOGY

Znamenska I., Poltava State Medical University, Ukraine

ОСОБЛИВОСТІ ГРАМАТИЧНИХ ТРАНСФОРМАЦІЙ ЯК ЗАСОБУ ДОСЯГНЕННЯ ПЕРЕКЛАДАЦЬКОЇ ЕКВІВАЛЕНТНОСТІ

Комлик Н. Ю., доктор філософії, старший викладач кафедри загального мовознавства та іноземних мов Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

CONDITIONAL AND ANALOGICAL GLOSSES IN DENTISTRY DISCOURSE

Kostenko V., PhD, Associate Professor of the Department of Foreign Languages with Latin and Medical Terminology, Poltava State Medical University, Ukraine

ТИПИ КУЛЬТУРИ В АСПЕКТІ МІЖКУЛЬТУРНОЇ КОМУНІКАЦІЇ

Назаренко О. М., кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та літературознавства Національного університету «Одеська юридична академія»

ЗООМОРФІЗМИ У НАЗВАХ ЛІКАРСЬКИХ РОСЛИН (НА МАТЕРІАЛІ НІМЕЦЬКОЇ МОВИ)

Сологор І., кандидат філологічних наук, доцент кафедри іноземної мови з медичною та латинською термінологією Полтавського державного медичного університету

PERFORMATIVITY AND THE CRISIS OF VALUES: SPEECH ACTS AND POWER IN A CHANGING WORLD

Victor Chernyshov, PhD in Philosophy, Associate Professor, General Linguistics and Foreign Languages Department, National University "Yuri Kondratyuk Poltava Polytechnic"

ПЕРЕКЛАД ГУМОРУ: МІЖКУЛЬТУРНІ БАР'ЄРИ ТА СПОСОБИ ЇХ ПОДОЛАННЯ

Рябокін Н. О., кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри філології та соціально-гуманітарних дисциплін Полтавського інституту економіки і права
Дьомін Савелій, Швед Богдан, здобувачі другого (магістерського) рівня вищої освіти Полтавського інституту економіки і права

МОВА В ПРОЦЕСІ ЗМІН: ЯК ЦИФРОВІЗАЦІЯ ВПЛИВАЄ НА СПІЛКУВАННЯ МІЖ ПОКОЛІННЯМИ

Жук Марта, учениця 8-Н класу Наукового ліцею №3 Полтавської міської ради
Димарь Н. С., учитель Наукового ліцею №3 Полтавської міської ради

ПЕРЕКЛАДАЦЬКІ АСПЕКТИ РОЗРОБКИ ДВОМОВНОГО

Яцишина В. М., старший викладач кафедри іноземних мов Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії

ЗМІСТ КУРСУ «ЛЕКСИЧНІ ТА ГРАМАТИЧНІ ПРОБЛЕМИ ПЕРЕКЛАДУ (НІМЕЦЬКА МОВА)»

Тупиця О. Ю., к.філол.н., доцент, доцент кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

ENGLISH AS A CAREER GPS: HOW LANGUAGE GUIDES TEENZGERS TO FUTURE PROFESSIONS

Штерєб Софія, учениця 11 класу Комунального закладу «Полтавський міський багатoproфільний ліцей № 1 ім. І. П. Котляревського Полтавської міської ради Полтавської області»

Сердюк Ю. Г., учитель Комунального закладу «Полтавський міський багатoproфільний ліцей № 1 ім. І. П. Котляревського Полтавської міської ради Полтавської області»

ОСОБЛИВОСТІ ФОРМУВАННЯ АНГЛІЙСЬКОЇ АРХІТЕКТУРНОЇ ТЕРМІНОЛОГІЇ ТА ЇЇ ПЕРЕКЛАД УКРАЇНСЬКОЮ МОВОЮ

Павельсва А. К., кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

Алексащенко Анна, здобувачка другого (магістерського) рівня вищої освіти Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

ФРАЗЕОЛОГІЗМИ З КОЛОРАТИВНИМ КОМПОНЕНТОМ ЯК ВІДОБРАЖЕННЯ АНГЛІЙСЬКОЇ КУЛЬТУРИ

Домненко Анастасія, учениця 10-М класу, Науковий ліцей №3 Полтавської міської ради Полтавської області

Юрченко І. В., учитель Наукового ліцею №3 Полтавської міської ради

PECULIARITIES OF REPRODUCTION OF MEANS OF DESCRIBING POLITICAL PHENOMENA IN MASS MEDIA

Kushnirova T. V., Doctor of Philology, Professor of the Germanic Philology and Translation Department, National University “Yuri Kondratyuk Poltava Polytechnic”

Tsynitskyi Anton, Master student, National University “Yuri Kondratyuk Poltava Polytechnic”

МЕРЕЖЕВА ЛІТЕРАТУРА ЯК ЗАСІБ МІЖКУЛЬТУРНОЇ КОМУНІКАЦІЇ

Кісельова А. А., кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри прикладної лінгвістики та літературознавства Національного університету «Одеська юридична академія»

ЯК МОВА ВІДОБРАЖАЄ РІВНІСТЬ: ГЕНДЕРНІ ЗМІНИ В СУЧАСНІЙ НІМЕЦЬКІЙ

Дудник Андрій, учень 9-Н класу Наукового ліцею №3 Полтавської міської ради

Димарь Н. С., учитель Наукового ліцею №3 Полтавської міської ради

ЛІНГВОКУЛЬТУРНА АДАПТАЦІЯ У ПЕРЕКЛАДІ УКРАЇНСЬКОЮ МОВОЮ АНГЛІЙСЬКОМОВНИХ ПІСЕНЬ

Павельсва А. К., кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

Третяк Віталіна, здобувачка другого (магістерського) рівня вищої освіти Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

ДИНАМІКА РОЗВИТКУ СУЧАСНОЇ АНГЛІЙСЬКОЇ МОВИ ПІД ВПЛИВОМ ЦИФРОВОЇ КОМУНІКАЦІЇ

Коломоєць Анна, учениця 10- А класу Наукового ліцею №3 Полтавської міської ради

Юрченко І. В., учитель Наукового ліцею №3 Полтавської міської ради

ПРОБЛЕМА БЕЗЕКВІВАЛЕНТНОСТІ В СУЧАСНІЙ ТЕОРІЇ ТА ПРАКТИЦІ ПЕРЕКЛАДУ

Тупиця О. Ю., к.філол.н., доцент, доцент кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

Письменна Діана, здобувачка другого (магістерського) рівня вищої освіти Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

"DAS CRAZY" IST JUGENDWORT DES JAHRES 2025

Остапченко Олександра, учениця 11 класу Комунального закладу "Полтавський міський багатoproфільний ліцей № 1 ім. І. П. Котляревського Полтавської міської ради Полтавської області"

Вовченко О. М., учитель Комунального закладу «Полтавський міський багатoproфільний ліцей № 1 ім. І. П. Котляревського Полтавської міської ради Полтавської області»

ЗАПОЗИЧЕННЯ ЛАТИНСЬКИХ ЛЕКСИЧНИХ ОДИНИЦЬ ТА СЛОВОТВІРНИХ ЕЛЕМЕНТІВ У ТЕРМІНОЛОГІЧНІЙ ЛЕКСИЦІ АНГЛІЙСЬКОЇ МОВИ

Кузнецова Ю. І., кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

КЛІЄНТООРІЄНТОВАНИЙ ДИСКУРС В АНГЛІЙСЬКІЙ МОВІ: МІЖ ТУРБОТОЮ ТА КОНТРОЛЕМ

Шрамко Анна, учениця 10- А класу Наукового ліцею №3 Полтавської міської ради

Юрченко І. В., учитель Наукового ліцею №3 Полтавської міської ради

ЛЕКСИКО-ГРАМАТИЧНІ ОСОБЛИВОСТІ ПЕРЕКЛАДУ ЮРИДИЧНОЇ ДОКУМЕНТАЦІЇ УКРАЇНСЬКОЮ МОВОЮ: НА МАТЕРІАЛІ НОРМАТИВНО-ПРАВОВИХ АКТІВ

Палій К. В., кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

Деркач Вікторія, здобувачка другого (магістерського) рівня вищої освіти Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

Секція 2. Сучасні перекладознавчі студії: проблеми і перспективи

Модератор секції – к. філол. н., доцент Палій К. В.

Координатор секції – викладач Бочкар М. В.

INNOVATIVE PEDAGOGICAL APPROACHES IN INTERPRETER TRAINING: INTEGRATING COGNITIVE AND COMMUNICATIVE COMPETENCE

Anna Ageicheva, PhD (Pedagogy), Associate Professor, Dean of the Faculty of Philology, Psychology and Pedagogy, National University "Yuri Kondratyuk Poltava Polytechnic"

СИНОНІМІЯ ТА ВАРІАНТНІСТЬ В АНАТОМІЧНІЙ ТЕРМІНОЛОГІЇ: ПОРІВНЯЛЬНИЙ АНАЛІЗ ЛАТИНСЬКИХ І АНГЛІЙСЬКИХ ТЕРМІНІВ

Бєляєва О., кандидат педагогічних наук, доцент кафедри іноземної мови з медичною та латинською термінологією Полтавського державного медичного університету

ФУНКЦІОНАЛЬНІ СТРАТЕГІЇ ПЕРЕКЛАДУ ФІНАНСОВИХ ДОКУМЕНТІВ З АНГЛІЙСЬКОЇ ТА НІМЕЦЬКОЇ МОВ: МОВНА І КУЛЬТУРНА АДАПТАЦІЯ

Палій К. В., кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

СПЕЦИФІКА ДВОСТОРОННЬОГО ПЕРЕКЛАДУ ТА РЕДАГУВАННЯ ТЕКСТІВ ОФІЦІЙНО-ДІЛОВОГО СТИЛЮ

Болотнікова А. П., кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри загального мовознавства та іноземних мов Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

THE ROLE OF REFLECTIVE PRACTICE IN DEVELOPING PROFESSIONAL INTERPRETERS

Chmyhun Filipp, Assistant of Drilling and Geology Department, National University "Yuri Kondratyuk Poltava Polytechnic"

ВИКОРИСТАННЯ ПРОГРАМИ «SKETCH ENGINE» У ПЕРЕКЛАДАЦЬКІЙ ДІЯЛЬНОСТІ

Мацепура Л. Л., кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри перекладу та слов'янської філології Криворізького державного педагогічного університету

ГЕОГРАФІЧНИЙ ТА МЕМОРІАЛЬНИЙ ПРОСТІР У ПІЗНІЙ ЛІРИЦІ ПАУЛЯ ЦЕЛАНА

Бондар Н. В., кандидат філологічних наук, доцент кафедри загального мовознавства та іноземних мов Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

ПОСЛІДОВНИЙ ПЕРЕКЛАД ГАЛУЗЕВОГО ДИСКУРСУ (НА МАТЕРІАЛІ НІМЕЦЬКОМОВНИХ ЛЕКЦІЙ)

Пешкова Т. В., кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

PECULIARITIES OF TRANSLATING TERMS IN PSYCHOLOGICAL TEXTS

Kateryna Barysh, student, O. M. Beketov National University of Urban Economy in Kharkiv
Mariya S. Osinska, Scientific Adviser, O. M. Beketov National University of Urban Economy in Kharkiv

ЕТИЧНІ АСПЕКТИ ВИКОРИСТАННЯ ГЕНЕРАТИВНОГО ШІ У НАВЧАННІ ПЕРЕКЛАДУ ТА АКАДЕМІЧНОМУ ПИСЬМІ

Почтакова І. В., викладач іноземної мови, спеціаліст вищої категорії Полтавський фаховий коледж нафти і газу Національного університету "Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка"

ОСОБЛИВОСТІ ПЕРЕКЛАДУ АНГЛІЙСЬКОМОВНОЇ ФІНАНСОВО-ЗВІТНОЇ ДОКУМЕНТАЦІЇ УКРАЇНСЬКОЮ МОВОЮ

Король Т. Г., кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри загального мовознавства та іноземних мов Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

CHALLENGES OF TRANSLATING ENGLISH IDIOMS INTO UKRAINIAN

Diana Buriak, student, O.M. Beketov National University of Urban Economy in Kharkiv,
Zhanna P. Beztsinna, Scientific Adviser, O.M. Beketov National University of Urban Economy in Kharkiv

СИЛА ПОЗИТИВНОГО САМОДІАЛОГУ: АНАЛІЗ МОВНИХ ПАТЕРНІВ ТА ІНСТРУКЦІЙ У НІМЕЦЬКОМОВНИХ ДОДАТКАХ ДЛЯ УСВІДОМЛЕНOSTІ ТА МЕДИТАЦІЇ

Черниш Дарина, учениця 9-А класу Наукового ліцею №3 Полтавської міської ради
Димарь Н. С., учитель Наукового ліцею №3 Полтавської міської ради

АКТУАЛЬНІ ПРОБЛЕМИ ПЕРЕКЛАДУ АНГЛОМОВНИХ МУЛЬТФІЛЬМІВ УКРАЇНСЬКОЮ МОВОЮ

Рябокін Н. О., кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри філології та соціально-гуманітарних дисциплін Полтавського інституту економіки і права
Винник Крістіна, здобувачка другого (магістерського) рівня вищої освіти Полтавського інституту економіки і права

ОСОБЛИВОСТІ ВІДТВОРЕННЯ АНТРОПОНІМІВ ПРИ ПЕРЕКЛАДІ

Тупиця О. Ю., к.філол.н., доцент, доцент кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»
Чередниченко Ігор, здобувач другого (магістерського) рівня вищої освіти Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

ENGLISH IN INFORMATION TECHNOLOGY

Mykhailo Demydenko, student, O. M. Beketov National University of Urban Economy in Kharkiv

Olena V. Havrylova, Scientific Adviser, O. M. Beketov National University of Urban Economy in Kharkiv

ОСОБЛИВОСТІ ПЕРЕКЛАДУ АНТРОПОНІМІВ У НІМЕЦЬКИХ КАЗКАХ

Мокляк О. І., кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германської і української філології Полтавського державного аграрного університету

EVALUATING THE EFFECTIVENESS OF SIMULATION-BASED LEARNING IN INTERPRETER EDUCATION

Bolotnikov Serhii, post-graduate student National University "Yuri Kondratyuk Poltava Polytechnic"

ВИКОРИСТАННЯ ШТУЧНОГО ІНТЕЛЕКТУ В ПЕРЕКЛАДАЦЬКІЙ ДІЯЛЬНОСТІ

Гостра К. В., доктор філософії, доцент кафедри перекладу та слов'янської філології Криворізького державного педагогічного університету

FEATURES OF TRANSLATING NEOLOGISMS FROM ENGLISH INTO UKRAINIAN IN MILITARY TEXTS

Liliia Hasanenko, student, O. M. Beketov National University of Urban Economy in Kharkiv

Hanna V. Lukianova, Scientific Adviser, O. M. Beketov National University of Urban Economy in Kharkiv

АНАЛІЗ МОВНОГО КОНТЕНТУ У ВІДЕОІГРАХ: ПРИКЛАДИ З ПОПУЛЯРНИХ ІГОР ОСТАННЬОГО ДЕСЯТИЛІТТЯ

Махоня Поліна, учениця 9-Н класу Наукового ліцею №3 Полтавської міської ради

Гринь С.С., учитель Наукового ліцею №3 Полтавської міської ради

THE USE OF AI TOOLS AND SPEECH RECOGNITION TECHNOLOGIES IN INTERPRETER TRAINING: OPPORTUNITIES AND CHALLENGES

Anna Ageicheva, PhD (Pedagogy), Associate Professor, Dean of the Faculty of Philology, Psychology and Pedagogy, National University "Yuri Kondratyuk Poltava Polytechnic"

Demihina Vlada, Master student, National University "Yuri Kondratyuk Poltava Polytechnic"

ОСОБЛИВОСТІ ПЕРЕКЛАДУ АНГЛОМОВНИХ ІДІОМ НА УКРАЇНСЬКУ МОВУ

Рябокін Н.О., кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри філології та соціально-гуманітарних дисциплін Полтавського інституту економіки і права

Ткаченко Василь, здобувач другого (магістерського) рівня вищої освіти Полтавського інституту економіки і права

BESONDERHEITEN DER ÜBERSETZUNG DEUTSCHSPRACHIGER WISSENSCHAFTLICH-TECHNISCHER TERMINOLOGIE IM BEREICH DER ROBOTIK

Кушнірова Т. В., доктор філологічних наук, професор, професор кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

Кушнірова Ольга, здобувачка першого (бакалаврського) рівня вищої освіти Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

VIRTUAL REALITY AS A TOOL FOR INTERPRETER SKILL DEVELOPMENT: A COMPARATIVE STUDY

Anna Ageicheva, PhD (Pedagogy), Associate Professor, Dean of the Faculty of Philology, Psychology and Pedagogy, National University "Yuri Kondratyuk Poltava Polytechnic"

Levchenko Valerii, Master student, National University "Yuri Kondratyuk Poltava Polytechnic"

СИНХРОННИЙ ПЕРЕКЛАД У СУЧАСНОМУ СВІТІ

Павельсва А. К., кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

ОСОБЛИВОСТІ КУЛЬТУРНОЇ АДАПТАЦІЇ В ПРОЦЕСІ ПЕРЕКЛАДУ КІНО- ТА ТЕЛЕПРОДУКЦІЇ

Гутнік Соломія, учениця 8-К класу Наукового ліцею №3 Полтавської міської ради

Макарчук Н.А., учитель Наукового ліцею №3 Полтавської міської ради

ЛЕКСИКО-ГРАМАТИЧНІ АСПЕКТИ ПЕРЕКЛАДУ ТЛУМАЧНИХ СЛОВНИКІВ НАФТОГАЗОВОЇ ГАЛУЗІ

Рева А. В., викладач кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

СПЕЦИФІКА ВІДТВОРЕННЯ АНГЛОМОВНОГО НАУКОВО-ТЕХНІЧНОГО ТЕКСТУ В УКРАЇНСЬКИХ ПЕРЕКЛАДАХ

Корницький Даніїл, здобувач другого (магістерського) рівня вищої освіти Полтавського інституту економіки і права

Рябокін Н. О., кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри філології та соціально-гуманітарних дисциплін Полтавського інституту економіки і права

PECULIARITIES OF THE FORMATION OF ENGLISH SCIENTIFIC AND TECHNICAL MULTI-COMPONENT TERMS AND THEIR TRANSLATION INTO UKRAINIAN

Kushnirova T. V., Doctor of Philology, Professor of the Germanic Philology and Translation Department, National University "Yuri Kondratyuk Poltava Polytechnic"

Kravchenko Oleksiy, Master student, National University "Yuri Kondratyuk Poltava Polytechnic"

СПОСОБИ ВІДТВОРЕННЯ АНГЛОМОВНИХ ПІСЕНЬ ПРИ ПЕРЕКЛАДІ МУЛЬТИПЛІКАЦІЙНИХ ФІЛЬМІВ УКРАЇНСЬКОЮ МОВОЮ

Васильсва Вероніка, Науковий ліцей №3 Полтавської міської ради Полтавської області

Любченко Т. С., учитель Наукового ліцею №3 Полтавської міської ради

ASSESSING THE IMPACT OF MULTICULTURAL CONTEXTS ON INTERPRETER TRAINING METHODOLOGIES

Aheicheva Oleksandra, Head of Reservoir Exploration and Well Drilling Commission of Oil and Gas College

ПРАГМАТИЧНІ МІРКУВАННЯ ПРИ ВІЙСЬКОВОМУ ПЕРЕКЛАДІ

Бовсунівський А. О., викладач кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

CULTURAL COMPETENCE AS A CORE COMPONENT OF INTERPRETER TRAINING CURRICULA

Belyanskiy Oleksandr, post-graduate student National University "Yuri Kondratyuk Poltava Polytechnic"

ФОРМУВАННЯ АНГЛІЙСЬКОЇ НАФТОГАЗОВОЇ ТЕРМІНОЛОГІЇ: ПЕРЕКЛАДОЗНАВЧИЙ АСПЕКТ

Кушнірова Т. В., доктор філологічних наук, професор, професор кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

Письменна Каріна, здобувачка другого (магістерського) рівня вищої освіти Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

ETHICS AND PROFESSIONAL IDENTITY FORMATION IN INTERPRETER TRAINING PROGRAMS

Savchenko Illia, Master student, National University "Yuri Kondratyuk Poltava Polytechnic"

ЛІНГВІСТИЧНІ ОСОБЛИВОСТІ ВІДТВОРЕННЯ ТЕХНІЧНОГО СЛЕНГУ В ПРОЦЕСІ СУБТИТРУВАННЯ ТА ДУБЛЯЖУ ФІЛЬМУ-КАТАСТРОФИ «АРМАГЕДОН»

Лупай О. Ю., викладач кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

ПЕРЕКЛАД АНГЛІЙСЬКОМОВНОЇ OPEN-SOURCE ДОКУМЕНТАЦІЇ

Павельсва А. К., кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

Пінчук Євген, здобувач другого (магістерського) рівня вищої освіти Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

МАШИННИЙ ПЕРЕКЛАД: ГЕНЕЗА, ЕВОЛЮЦІЯ, ОЗНАКИ

Кушнірова Т. В., доктор філологічних наук, професор, професор кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

Пилипенко Софія, здобувачка першого (бакалаврського) рівня вищої освіти Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

Секція 3. Світова література в контексті міжкультурної комунікації. Проблеми перекладу художнього тексту

Модератор секції – д. філол. н., професор Кушнірова Т. В.

Координатор секції – к. філол. н., доцент Павельєва А. К.

ПОСТМОДЕРНИЙ КОД РОМАНУ «НОРВЕЗЬКИЙ ЛІС» ХАРУКІ МУРАКАМІ

Кушнірова Т. В., доктор філологічних наук, професор, професор кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

МІФОЛОГЕМА «ЗЕМЛЯ» В УКРАЇНСЬКОМУ ТА ЗАХІДНОМУ ХУДОЖНЬОМУ ДИСКУРСІ

Слоневська І. Б., кандидат філософських наук, доцент, завідувачка кафедри культурології та зарубіжної літератури Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії

ПЕРЕОСМИСЛЕННЯ ЖІНОЧИХ ГЕНДЕРНИХ РОЛЕЙ У РОМАНІ К. КАЗАТІ «КЛІТЕМНЕСТРА»

Ленська С. В., доктор філологічних наук, професор, завідувач кафедри української літератури Полтавського національного педагогічного університету імені В. Г. Короленка

ІСТОРІЯ ПЕРЕКЛАДУ РОМАНУ ДЖ. ДЖОЙСА «УЛІСС» УКРАЇНСЬКОЮ МОВОЮ

Дудніков М. О., кандидат філологічних наук, доцент, доцент, завідувач кафедри перекладу та слов'янської філології Криворізького державного педагогічного університету

ПОЕЗІЯ С. Т. КОЛЬРИДЖА В АСПЕКТІ ПЕРЕКЛАДУ

Каневська О. Б., кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри перекладу та слов'янської філології Криворізького державного педагогічного університету

ВІДТВОРЕННЯ ІНТЕРТЕКСТУАЛЬНОСТІ В АНГЛОМОВНОМУ ФІЛЬМІ „БРАТИ ГРИММ“ В УКРАЇНСЬКИХ СУБТИТРАХ ТА ДУБЛЯЖІ

Канашук Вадим, здобувач другого (магістерського) рівня вищої освіти Полтавського інституту економіки і права

Рябокін Н. О., кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри філології та соціально-гуманітарних дисциплін Полтавського інституту економіки і права

ВІДТВОРЕННЯ АВТОРСЬКОГО СТИЛЮ В ПЕРЕКЛАДІ РОМАНУ ЮЛІЇ ІЛЮХИ «МОЇ ЖІНКИ» ФРАНЦУЗЬКОЮ МОВОЮ

Галаур С. П., кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри загального мовознавства та іноземних мов Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

ІНТЕРТЕКСТУАЛЬНИЙ ПАСТИШ У РОМАНІ ДЖОНА ГРІНА «ПРОВІНА ЗІРОК»

Пірошенко С. Ю., кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри культурології та зарубіжної літератури Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії

ПЕРЕКЛАД ГЕНДЕРНО МАРКОВАНОЇ ЛЕКСИКИ УКРАЇНСЬКОЮ МОВОЮ (НА МАТЕРІАЛІ ТВОРІВ ВІРДЖИНІ ВУЛФ)

Роменська Н. В., викладач кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

Молотковець Єва, здобувачка першого (бакалаврського) рівня вищої освіти Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

ОСОБЛИВОСТІ ІДІОСТИЛЮ ДЖЕРОМА Д. СЕЛІНДЖЕРА

Кушнірова Т. В., доктор філологічних наук, професор, професор кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

Несторик Олександра, здобувачка другого (магістерського) рівня вищої освіти Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

ОСОБЛИВОСТІ ПЕРЕКЛАДУ ОБРАЗНИХ ЗАСОБІВ У КІНОДИСКУРСІ НА МАТЕРІАЛІ СЕРІАЛУ "ANNE WITH AN E"

Ніколаєнко Ю. О., кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

Косенко Вероніка, здобувачка першого (бакалаврського) рівня вищої освіти Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

ТРАВМАТИЧНИЙ ДОСВІД ДРУГОЇ СВІТОВОЇ ВІЙНИ У РОМАНІ Е. М. РЕМАРКА «ПОВЕРНЕННЯ»

Солодка Л. О., аспірантка Полтавського національного педагогічного університету імені В. Г. Короленка

ЛІНГВОСТИЛІСТИЧНІ ОСОБЛИВОСТІ ВИКОРИСТАННЯ ІМЕННИКІВ У ПОБУДОВІ СЕТИНГУ ХУДОЖНЬОГО ТВОРУ

Висоцька Софія, учениця 10-А класу Наукового ліцею №3 Полтавської міської ради

Юрченко І.В., учитель Наукового ліцею №3 Полтавської міської ради

ХУДОЖНІЙ ПЕРЕКЛАД ЯК ФОРМА МІЖКУЛЬТУРНОГО ДІАЛОГУ: ВИКЛИКИ ГЛОБАЛІЗОВАНОГО СВІТУ

Любецька Вікторія Валеріївна, кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри гуманітарних та соціально-економічних дисциплін Київської академії прикладних мистецтв

ОБРАЗ КАССАНДРИ У ЛЕСІ УКРАЇНКИ І КРИСТИ ВОЛЬФ: СПРОБА ПОРІВНЯЛЬНОГО АНАЛІЗУ

Ленська С. В., доктор філологічних наук, професор, завідувач кафедри української літератури Полтавського національного педагогічного університету імені В. Г. Короленка

Шимченко Анастасія, здобувачка першого (бакалаврського) рівня вищої освіти Полтавського національного педагогічного університету імені В. Г. Короленка

СТРАТЕГІЇ ПЕРЕКЛАДУ ЕМОЦІЙ І ТРАВМИ У ФІЛЬМІ «ЩЕДРИК»: КОНТРАСТИВНИЙ АНАЛІЗ УКРАЇНСЬКОЇ ТА АНГЛІЙСЬКОЇ ВЕРСІЙ

Романович Софія, учениця 10-Л класу Наукового ліцею 3 Полтавської міської ради

Кордюк Л. А., учитель Наукового ліцею 3 Полтавської міської ради

ВІДТВОРЕННЯ КОНЦЕПТУ «ХАРАКТЕР» У ПЕРЕКЛАДІ ВЛАСНИХ ІМЕН СЕПТАЛОГІЇ ДЖ. К. РОЛІНГ «ГАРРІ ПОТТЕР»

Роменська Н. В., викладач кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

ІНТЕРПРЕТАЦІЯ ФРАГМЕНТІВ БІБЛІЇ УКРАЇНСЬКОЮ МОВОЮ

Кушнірова Т. В., доктор філологічних наук, професор, професор кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

Кузьменко Євгенія, здобувачка першого (бакалаврського) рівня вищої освіти Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

ПОРІВНЯЛЬНИЙ АНАЛІЗ ВІДТВОРЕННЯ МОВНИХ ЗАСОБІВ ВИРАЗНОСТІ В УКРАЇНСЬКИХ ПЕРЕКЛАДАХ РОМАНУ ТА ДУБЛЯЖІ КІНОСТРИЧКИ “АЛІСА В КРАЇНІ ДИВ”

Васильєва Вероніка, учениця 9-Д класу Наукового ліцею №3 Полтавської міської ради

Любченко Т. С., учитель Наукового ліцею №3 Полтавської міської ради

ОСОБЛИВОСТІ ПЕРЕДАЧІ ПСИХОЛОГІЧНОЇ НАПРУГИ У РОМАНІ «СЛУЖНИЦЯ» ФРІДИ МАК-ФАДДЕН

Кушнірова Т. В., доктор філологічних наук, професор, професор кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

Кліментьєва Євгенія, здобувачка першого (бакалаврського) рівня вищої освіти Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

КОЛЕКТИВНИЙ ЛІТЕРАТУРНИЙ ПЕРЕКЛАД: ЗА ТА ПРОТИ

Глушок Л. М., кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри іноземних мов Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії

РОМАНТИЧНІ ТЕНДЕНЦІЇ У ТВОРЧОСТІ ДЖ.БАЙРОНА

Фісак І. В., кандидат філологічних наук, учитель Комунального закладу «Полтавська загальноосвітня школа І-ІІІ ступенів №20 імені Бориса Серги»

Секція 4. Інноваційні підходи до викладання іноземних мов та галузевого перекладу

Модератор секції – к. пед. н., доцент Ніколаєнко Ю. О.

Координатор секції – викладач Домаренко М. В.

ОСОБЛИВОСТІ ВИКЛАДАННЯ ДИСЦИПЛІНИ "УКРАЇНСЬКА ТА ІНОЗЕМНА МОВИ ДЛЯ АКАДЕМІЧНОГО І ПРОФЕСІЙНОГО СПІЛКУВАННЯ" У ЗВО

Рябокін Н. О., кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри філології та соціально-гуманітарних дисциплін Полтавського інституту економіки і права

ВПЛИВ ВІЗУАЛЬНО-АСОЦІАТИВНИХ СТРАТЕГІЙ НА ПРОДУКТИВНІСТЬ ЗАСВОЄННЯ АКАДЕМІЧНОЇ ЛЕКСИКИ СТУДЕНТАМИ ПЕДАГОГІЧНИХ СПЕЦІАЛЬНОСТЕЙ

Закреницька Л. А., кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри іноземних мов Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії

МІЖКУЛЬТУРНА КОМУНІКАЦІЯ МАЙБУТНІХ ПЕРЕКЛАДАЧІВ ЗАСОБАМИ СОІЛ НА ЗАНЯТТЯХ З «ПРАКТИКИ УСНОГО ТА ПИСЕМНОГО МОВЛЕННЯ» І «ДІЛОВОЇ ІНОЗЕМНОЇ МОВИ»

Ніколаєнко Ю. О., кандидат педагогічних наук, доцент, доцент кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

GAMIFICATION OF FOREIGN LANGUAGE TEACHING AS A MODERN APPROACH TO THE DIGITALISATION OF THE EDUCATIONAL PROCESS

Kateryna Ilchenko, student, O. M. Beketov National University of Urban Economy in Kharkiv

Maryna Ryzhenko, Scientific Adviser, O. M. Beketov National University of Urban Economy in Kharkiv

КОМУНІКАТИВНА КОМПЕТЕНТНІСТЬ СОЦІАЛЬНОГО ПРАЦІВНИКА В УМОВАХ МІЖКУЛЬТУРНОЇ ВЗАЄМОДІЇ

Погоржельський І. В., здобувач освіти третього (освітньо-наукового) рівня «Доктор філософії» (PhD) кафедри соціальної освіти та соціальної роботи Українського державного університету імені Михайла Драгоманова

GIVING ENCOURAGEMENT, FEEDBACK AND PRAISE TO STUDENTS DURING SPEAKING ACTIVITIES

Северіна Т. М., доцент, кандидат педагогічних наук, доцент кафедри іноземних мов Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії

ПРОБЛЕМИ ВИВЧЕННЯ ПЕРЕКЛАДНОЇ ХУДОЖНЬОЇ ЛІТЕРАТУРИ В ШКОЛІ НА УРОКАХ ЗАРУБІЖНОЇ ЛІТЕРАТУРИ

Сирота Ю. О., кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри загального мовознавства та іноземних мов Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

ФОРМУВАННЯ МІЖКУЛЬТУРНОЇ КОМПЕТЕНТНОСТІ ЗДОБУВАЧІВ ВИЩОЇ ОСВІТИ У ПРОЦЕСІ ВИКЛАДАННЯ ІНОЗЕМНИХ МОВ

Барбінова А. В., кандидат педагогічних наук, доцент кафедри філології та соціально-гуманітарних дисциплін Полтавського інституту економіки і права

BLENDED LEARNING MODELS IN INTERPRETER EDUCATION: ASSESSING THE EFFECTIVENESS OF ONLINE AND IN-PERSON METHODS

Anna Ageicheva, PhD (Pedagogy), Associate Professor, Dean of the Faculty of Philology, Psychology and Pedagogy, National University "Yuri Kondratyuk Poltava Polytechnic"

Yavtushenko Paul, Master student, National University "Yuri Kondratyuk Poltava Polytechnic"

СТВОРЕННЯ ФАНФІКІВ ЗА КНИГАМИ ДЖОАН РОУЛІНГ «ГАРРІ ПОТТЕР»

Мациплюк Тетяна, здобувачка першого (бакалаврського) рівня вищої освіти Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії

Пірошенко С. Ю., кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри культурології та зарубіжної літератури Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії

ФОРМУВАННЯ ПРОГНОСТИЧНОЇ КОМПЕТЕНТНОСТІ МАЙБУТНІХ ВЧИТЕЛІВ ІНОЗЕМНИХ МОВ У ПРОЦЕСІ ПРОХОДЖЕННЯ ПЕДАГОГІЧНОЇ ПРАКТИКИ У ЗАКЛАДАХ ЗАГАЛЬНОЇ СЕРЕДНЬОЇ ОСВІТИ

Колос Ю. З., доцент кафедри загального мовознавства та іноземних мов Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

ОНЛАЙН-СЕРВІСИ ДЛЯ СТВОРЕННЯ ЦИФРОВОГО НАВЧАЛЬНОГО МАТЕРІАЛУ НА УРОКАХ ЗАРУБІЖНОЇ ЛІТЕРАТУРИ

Пазюк Уляна, здобувачка другого (магістерського) рівня вищої освіти Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії

Слоневська І. Б., кандидат філософських наук, доцент, завідувачка кафедри культурології та зарубіжної літератури Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії

МЕТОДИКА НАВЧАННЯ ПЕРЕКЛАДУ ЗДОБУВАЧІВ ВИЩОЇ ШКОЛИ

Ночовна Н. В., кандидат педагогічних наук, доцент кафедри філології та соціально-гуманітарних дисциплін Полтавського інституту економіки і права

ВИКОРИСТАННЯ ESCAPE ROOM-ФОРМАТУ ЯК ІНСТРУМЕНТУ ФОРМУВАННЯ ГРАМАТИЧНОЇ КОМПЕТЕНТНОСТІ МАЙБУТНІХ УЧИТЕЛІВ АНГЛІЙСЬКОЇ МОВИ

Гандабура О. В., кандидат педагогічних наук, доцент кафедри іноземних мов Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії

ФОРМУВАННЯ МЕТОДИЧНОЇ КОМПЕТЕНТНОСТІ МАЙБУТНІХ УЧИТЕЛІВ АНГЛІЙСЬКОЇ МОВИ

Болотніков С. Ю., здобувач третього рівня вищої освіти спеціальності 015 «Професійна освіта» Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

MANAGEMENT IMPLICATIONS OF THE INTERACTION BETWEEN INTRINSIC MOTIVATION AND EXTRINSIC AWARDS IN THE COURSE OF GAMIFIED ESL LEARNING

Чорна Діана, студентка групи ЗМФА-61, факультету початкової освіти та філології, спеціальності 014 Середня освіта (Англійська мова та зарубіжна література) другого (магістерського) рівня вищої освіти Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії
Закреницька Л. А., кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри іноземних мов Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії

ТРУДНОЩІ ПЕРЕКЛАДУ ГЕНДЕРНИХ ТА ВІКОВИХ ОСОБЛИВОСТЕЙ З АНГЛІЙСЬКОЇ МОВИ НА УКРАЇНСЬКУ

Єфімов Костянтин, здобувач другого (магістерського) рівня вищої освіти Полтавського інституту економіки і права
Рябокін Н. О., кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри філології та соціально-гуманітарних дисциплін Полтавського інституту економіки і права

ІННОВАЦІЙНІ ПІДХОДИ ДО ФОРМУВАННЯ АКАДЕМІЧНОГО ПИСЬМА ІНОЗЕМНОЮ МОВОЮ В ЕПОХУ ПЛАГІАТУ ТА AI

Середа А. В., старший викладач кафедри загального мовознавства та іноземних мов Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

ВПРОВАДЖЕННЯ ПІДХОДІВ ДО РОЗВИТКУ НАВИЧОК КРИТИЧНОГО МИСЛЕННЯ УЧНІВ ПОКОЛІННЯ АЛЬФА ЗАСОБАМИ НАВЧАЛЬНОЇ АВТОНОМІЇ

Конаш Юлія, студентка групи МФА-61, факультету початкової освіти та філології, спеціальності 014 Середня освіта (Англійська мова та зарубіжна література) другого (магістерського) рівня вищої освіти Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії
Северіна Т. М., доцент, кандидат педагогічних наук, доцент кафедри іноземних мов Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії

ОСОБЛИВОСТІ ПЕРЕКЛАДУ АНГЛОМОВНИХ ОФІЦІЙНО-ДІЛОВИХ ДОКУМЕНТІВ НА УКРАЇНСЬКУ МОВУ

Голик Віталій, здобувач другого (магістерського) рівня вищої освіти Полтавського інституту економіки і права
Рябокін Н. О., кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри філології та соціально-гуманітарних дисциплін Полтавського інституту економіки і права

ІНТЕГРАЦІЯ ІШ У ПРОЦЕС ВИВЧЕННЯ НІМЕЦЬКОЇ МОВИ: ПЕРСПЕКТИВИ ТА ПРАКТИЧНЕ ЗАСТОСУВАННЯ

Мельник Р. М., кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри іноземних мов Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії

МЕТОДИКА НАДАННЯ ЗВОРОТНОГО КОМЕНТАРЯ У НАВЧАННІ АНГЛІЙСЬКОМОВНИХ ПРОДУКТИВНИХ ВИДІВ МОВЛЕННЯ СВОЇ ДІЯЛЬНОСТІ

Федоренко Ю. П., кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри загального мовознавства та іноземних мов Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

VOCABULARY ACTIVITIES IN CURRENT UKRAINIAN SECONDARY SCHOOL TEXTBOOKS

Буднік Марія, студентка групи Філ-41а, факультету початкової освіти та філології, спеціальності 014 Середня освіта (Мова та зарубіжна література (англійська)) першого (бакалаврського) рівня вищої освіти Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії
Северіна Т. М., доцент, кандидат педагогічних наук, доцент кафедри іноземних мов Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії

ВИКОРИСТАННЯ ІНСТРУМЕНТІВ ШІ ПІД ЧАС ПРОВЕДЕННЯ УРОКІВ ЗАРУБІЖНОЇ ЛІТЕРАТУРИ

Поліщук Дарія, здобувачка другого (магістерського) рівня вищої освіти Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії
Слоневська І. Б., кандидат філософських наук, доцент, завідувачка кафедри культурології та зарубіжної літератури Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії

ФІЛЬМОНІМИ ОСКАРОНОСНОЇ АНІМАЦІЇ: ЛІНГВІСТИЧНИЙ ПОГЛЯД НА ПЕРЕКЛАД (НА ОСНОВІ МАТЕРІАЛІВ ПОВНОМЕТРАЖНИХ АНІМАЦІЙНИХ ФІЛЬМІВ, ВІДЗНАЧЕНИХ ПРЕМІЄЮ ОСКАР (ЛАУРЕАТІВ ТА НОМІНАНТІВ) ЗА ДАНИМИ IMDB)

Видашенко Аріна, учениця 8-К класу Наукового ліцею №3 Полтавської міської ради
Коломісць А. Ю., учитель Наукового ліцею №3 Полтавської міської ради

EQUITY AND EQUALITY IN TEACHING ENGLISH TO STUDENTS WITH SPECIAL EDUCATIONAL NEEDS

Федорова О. В., кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри іноземних мов Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії

ГЕЙМІФІКОВАНІ ІГРОВІ ТЕХНІКИ НА УРОКАХ ЗАРУБІЖНОЇ ЛІТЕРАТУРИ У СТАРШІЙ ШКОЛІ

Булич Вікторія, здобувачка другого (магістерського) рівня вищої освіти Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії
Пірошенко С. Ю., кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри культурології та зарубіжної літератури Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії

ФОРМУВАННЯ КОМУНІКАТИВНОЇ КОМПЕТЕНЦІЇ ЗА ДОПОМОГОЮ ОНЛАЙН-СИМУЛЯЦІЙ НІМЕЦЬКОМОВНОГО СЕРЕДОВИЩА

Різник Ю. Ю., старший викладач кафедри загального мовознавства та іноземних мов Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

ВРАХУВАННЯ МІЖПРЕДМЕТНИХ КОМПЕТЕНТНОСТЕЙ ПРИ ОЦІНЮВАННІ НАВЧАЛЬНИХ ДОСЯГНЕНЬ НА УРОКАХ ЗАРУБІЖНОЇ ЛІТЕРАТУРИ

Рибак Ірина, здобувачка другого (магістерського) рівня вищої освіти Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії
Пірошенко С. Ю., кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри культурології та зарубіжної літератури Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії

МОДЕЛЬ ФОРМУВАННЯ ПРОФЕСІЙНОЇ КОМПЕТЕНТНОСТІ МАЙБУТНІХ ФІЛОЛОГІВ ЗА СПЕЦІАЛІЗАЦІЄЮ "ГЕРМАНСЬКІ МОВИ ТА ЛІТЕРАТУРИ" ЗА ДОПОМОГОЮ АУДІОВІЗУАЛЬНИХ ЗАСОБІВ

Домаренко М. В., викладач кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

МОДИФІКАЦІЯ ТА АДАПТАЦІЯ НАВЧАЛЬНИХ МАТЕРІАЛІВ З ІНОЗЕМНОЇ МОВИ ДЛЯ УЧНІВ СТАРШИХ КЛАСІВ З МЕТОЮ ФОРМУВАННЯ РЕЗИЛЬЄНТНОСТІ

Коваленко Євгенія, студентка групи МФА-61, факультету початкової освіти та філології, спеціальності 014 Середня освіта (Англійська мова та зарубіжна література) другого (магістерського) рівня вищої освіти Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії

Федорова О. В., кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри іноземних мов Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії

МУЛЬТИМЕДІЙНІ ТЕХНОЛОГІЇ В ПРОЦЕСІ ВИКЛАДАННЯ ІНОЗЕМНИХ МОВ

Пашко С. В., старший викладач кафедри філології та соціально-гуманітарних дисциплін Полтавського інституту економіки і права

РОЛЬ ТА МІСЦЕ ТЕХНОЛОГІЧНОЇ КОМПЕТЕНТНОСТІ В ПІДГОТОВЦІ МАЙБУТНІХ ФІЛОЛОГІВ - ПЕРЕКЛАДАЧІВ

Бочкар М. В., викладач кафедри германської філології та перекладу Національного університету «Полтавська політехніка імені Юрія Кондратюка»

СУЧАСНІ ВІЗУАЛІЗОВАНІ МЕТОДИ ТА ЇХ ЗАСТОСУВАННЯ НА УРОКАХ ЗАРУБІЖНОЇ ЛІТЕРАТУРИ

Сумнєвич Світлана, здобувачка другого (магістерського) рівня вищої освіти Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії

Пірошенко С. Ю., кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри культурології та зарубіжної літератури Хмельницької гуманітарно-педагогічної академії